

# Bulletin Service / Service Bulletin

Organe concerné / Concerned item

On

Marque / Trade Mark

Numéro / Number

**Pompe à eau – Water pump**

**037 /  
ABQ**

**S.E.M.T. Pielstick**

**483793**

Revision  
Indice

0

Date

Visa SMTD

Visa EDD

Moteur / Engine

Page 1/1

**30/06/23**

**N. DRONNET**

**C. DAVID**

PA4-200

Suite à notre retour d'expérience et afin d'améliorer la qualité de notre documentation technique, vous trouverez une information importante à ajouter à votre Manuel d'Entretien concernant le montage des roues sur les axes des pompes à eau design PIELSTICK .

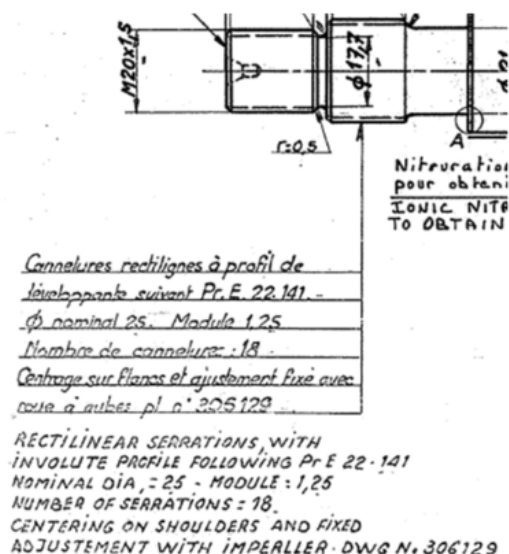
With reference to our operational experience feedback and in order to improve the quality of our technical documentation, you will find important information to add to your Maintenance Manual concerning the mounting of impellers on shafts on PIELSTICK design water pumps.

En effet, selon les pompes, les tolérances de l'ajustement peuvent conduire à un léger jeu ou à un léger serrage selon l'usinage de ces pièces. Cet ajustement permet un démontage des pièces sans dégradation des surfaces de contact. C'est pourquoi, dans le cas d'un léger serrage, il est parfois nécessaire de chauffer la roue à aubes à 350° afin de permettre le montage sur l'arbre.

Indeed, depending on the pumps, the tolerances of the adjustment can lead to a slight clearance or a slight interference depending on the machining of these parts. This adjustment allows disassembly of parts without degradation of contact surfaces. This is why, in the case of a slight tightening, it is sometimes necessary to heat the impeller to 350° to allow mounting on the shaft.

N'hésitez pas à vous rapprocher de votre contact MAN PrimeServ privilégié pour toute question à ce sujet.

Do not hesitate to contact your MAN PrimeServ contact for any questions about this.



Cette information est à insérer à votre Manuel d'Entretien / This information is to be inserted in your Maintenance Manual